

COZL/DZP/MBK/3411/PN- 55/22

Lublin, dnia 31.05.2022 r.

Do wszystkich wykonawców

Dotyczy postępowania prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego na:

„Dostawa odczynników i akcesoriów zużywalnych i niezużywalnych do badań molekularnych techniką sekwencjonowania następnej generacji oraz FISH na potrzeby Centrum Genetyki Klinicznej COZL.”

- I. Działając w oparciu o zapisy art. 135 ust. 6 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2021 r. poz. 1129) informuję, że w niniejszym postępowaniu wpłynęło następujące zapytanie:

Pytanie Nr 1

Dotyczy: VI PRZEDMIOTOWE ŚRODKI DOWODOWE

Zamawiający pisze:

- Oferta musi być sporządzona w języku polskim
- Jeżeli dokumenty te są w języku obcym wymagane jest tłumaczenie na język polski.

Czy zamawiający wyraża zgodę na przedłożenie Katalogu/ulotki, prospektów, arkuszy danych technicznych produktu folderów itp. w języku angielskim

Uzasadnienie: Prospekty, karty katalogowe, instrukcje obsługi oraz inne dokumenty informacyjne do produktów firmy Promega są dostępne w języku angielskim. To jest wersja wiążąca. Tłumaczenie oryginalnych dokumentów prowadzi często do niepoprawnego stosowania specyficznej terminologii fachowej. Dlatego zalecamy stosowanie oryginalnej wersji angielskiej.

Odpowiedź: Zamawiający dopuszcza przedłożenie katalogu/ulotki, prospektów, arkuszy danych technicznych produktu, folderów itp. w języku angielskim.



Pytanie Nr 2

Dotyczy: wzór umowy § 3 punkt 2 Termin płatności

Zamawiający pisze: Zapłata wynagrodzenia Wykonawcy z tytułu realizacji niniejszej umowy nastąpi w terminie 60 dni od daty otrzymania prawidłowo wystawionej faktury

Prosimy o skrócenie terminu płatności na 30 dni.

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 3

Dotyczy: wzór umowy § 3 punkt 4

Zamawiający pisze: Wykonawca zobowiązuje się do zapewnienia ciągłości realizacji przedmiotu Umowy.

Prosimy o zmianę na: Wykonawca ma prawo wstrzymać dostawy, jeżeli Zamawiający nie zapłaci terminowo poprzedniej dostawy. Dostawy będą wznowione po poprawnym zapłaceniu zaległych płatności. Za wstrzymanie dostaw z powodu zaległych płatności nie będą naliczane kary umowne z tytułu opóźnienia dostaw.

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 4

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par. 3 ust. 4 oraz par. 7 ust. 2 Czy Zamawiający wyrazi zgodę na dodanie „nie dotyczy okoliczności, gdy Zamawiający zalega z płatnościami za dostarczony towar ponad 30 dni licząc od terminu zapłaty. Wówczas Wykonawca będzie uprawniony do powstrzymania się ze spełnieniem obowiązku kolejnych dostaw do dnia zapłaty całości zaległych należności”?

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 5

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par. 4 ust. 1 Czy Zamawiający wyraża zgodę na przesyłanie faktur drogą elektroniczną i mógłby podać adres mailowy, na który można fakturę w tej formie wysłać?

Odpowiedź: Zamawiający dopuszcza przesłanie faktury w formie dokumentu elektronicznego doręczanego środkami komunikacji elektronicznej.

Pytanie Nr 6

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par. 6 ust. 2 lit. c oraz par. 7 ust. 2 Czy Zamawiający wyrazi zgodę na zmianę przesłanki naliczenia kary umownej za odstąpienie „z przyczyn zawinionych przez Wykonawcę”?

Uzasadnienie:

Zgodnie z art. 471 k.c. dłużnik odpowiada za nienależyte wykonanie umowy jeżeli wynika ono z przyczyn za które ponosi odpowiedzialność. Przyczyny niezależne od Zamawiającego obejmują także okoliczności za które dłużnik nie odpowiada.

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 7

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Czy Zamawiający wyrazi zgodę na modyfikację niniejszego postanowienia wzoru umowy w taki sposób, aby wysokość kary umownej naliczana była od wartości wynagrodzenia brutto dotyczącego niezrealizowanej części umowy?

Uzasadnienie:

Jeśli dostawa towaru będzie w znaczącej mierze realizowana w sposób prawidłowy, a dla przykładu odstąpienie do umowy będzie dotyczyć niewielkiej partii towaru, to zastrzeżenie kary umownej naliczanej od ogólnej wartości całej umowy na dostawę będzie miała charakter rażąco zawyżony. W takiej sytuacji budzi wątpliwości dysproporcja między poniesioną szkodą a wysokością kary umownej.

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 8

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par. 6 ust. 2 Czy Zamawiający wyraża zgodę na modyfikację tego postanowienia poprzez dodanie w jego treści, że Zamawiający może skorzystać z prawa do wykonania zastępczego „po bezskutecznym upływie przynajmniej 5- dniowego dodatkowego terminu wyznaczonego Wykonawcy do realizacji zobowiązania”?

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 9

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par.6 ust. 3 Czy Zamawiający wyraża zgodę na dodanie "do wysokości rzeczywiście poniesionej szkody?"

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 10

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par. 7 ust. 2 Czy Zamawiający wyrazi zgodę, aby uprawnienie do rozwiązania / odstąpienia od umowy przysługiwało po bezskutecznym upływie dodatkowego terminu, nie krótszego niż 5

dni roboczych, wyznaczonego w pisemnym wezwaniu Wykonawcy do należytego wykonania umowy?

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 11

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par. 9 Czy Zamawiający wyraża zgodę na wprowadzenie do wzoru umowy zapisu o dopuszczalności wprowadzania zmian, w brzmieniu przedstawionym poniżej?

1. Zmiana Umowy może obejmować, w zakresie dozwolonym przepisami ustawy Prawo zamówień publicznych, w szczególności:

1.1. Zmianę przedmiotu umowy (Urządzenia lub odczynniki oraz inne materiały objęte umową) na produkty nowej generacji, o nie gorszych właściwościach niż wymagane w postępowaniu o zamówienie publiczne

1.2. zmianę sposobu konfekcjonowania;

Odpowiedź: Zamawiający podtrzymuje zapisy SWZ.

Pytanie Nr 12

Dotyczy: wzoru umowy dla części nr 1:

Par. 12 Czy Zamawiający wyraża zgodę na zawarcie umowy w formie elektronicznej przy wykorzystaniu kwalifikowanego podpisu elektronicznego przez Wykonawcę?

Odpowiedź: Zamawiający wyraża zgodę.

KIEROWNIK
DZIAŁU ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH
Centrum Onkologii Ziemi Lubelskiej
im. św. Józefa z Dukli
Marta Koziej
mgr *Martyna Koziej*

STARSZY SPECJALISTA
Działu Zamówień Publicznych
Centrum Onkologii Ziemi Lubelskiej
im. św. Józefa z Dukli
M. Karwacka
mgr inż. *Monika Karwacka*

ZASTĘPCA DYREKTORA
ds. Finansowej i Infrastruktury
Centrum Onkologii Ziemi Lubelskiej
im. św. Józefa z Dukli
Dariusz Civiński
mgr *Dariusz Civiński*